

科學圖書大庫

代數數論

譯者 葉哲志 陳弘毅

徐氏基金會出版

科學圖書大庫

代數數論

譯者 葉哲志 陳弘毅

徐氏基金會出版

美國徐氏基金會科學圖書編譯委員會

科學圖書大庫

監修人 徐銘信 科學圖書編譯委員會主任委員
編輯人 林碧經 科學圖書編譯委員會編譯委員

版權所有

不許翻印

中華民國五十九年十月二十二日初版
中華民國六十二年三月二十五日再版

代 數 論

定價 者合幣二十五元 港幣四元
臺幣為新 1.30

譯者 葉哲志 國立師範大學數學系理學士
陳弘毅 國立師範大學數學系理學士

本出版部經內政部核准登記登記證為內版台業字第1347號

出版者 財團法人臺北市徐氏基金會出版部 臺北郵政信箱3261號 電話783686號

發行人 財團法人臺北市徐氏基金會出版部 林碧經 郵政劃撥帳戶15795號

印刷者 大興圖書印製有限公司 三重市三和路四段151號 電話979739號

我們的工作目標

文明的進步，因素很多，而科學居其首。科學知識與技術的傳播，是提高工業生產、改善生活環境的主動力，在整個社會長期發展上，乃人類對未來世代的投資。從事科學研究與科學教育者，各就專長，竭智盡力，發揮偉大功能，共使科學飛躍進展，同把人類的生活，帶進更幸福、更完善之境界。

近三十年來，科學急遽發展之成就，已超越既往之累積，昔之認為絕難若幻想者，今多已成為事實。人類一再親履月球，是各種科學綜合建樹與科學家精誠合作的貢獻，誠令人有無限興奮！時代日新又新，如何推動科學教育，有效造就科學人才，促進科學研究與發展，允為社會、國家的基本任務。培養人才，起自中學階段，學生對普通科學，如物理、數學、生物、化學，漸作接觸，及至大專院校，便開始專科教育，均仰賴師資與圖書的啟發指導，不斷進行訓練。從事科學研究與科學教育的學者，志在貢獻研究成果與啟導後學。旨趣崇高，至足欽佩！

科學圖書是學人們研究、實驗、教學的精華，明確提供科學知識與技術經驗，本具互相啟發作用，富有國際合作性質，歷經長久的交互影響與演變，遂產生可喜的收穫。我國民中學一年級，便以英語作主科之一，然欲其直接閱讀外文圖書，而能深切瞭解，並非數年所可苛求者。因此，本部編譯出版科學圖書，引進世界科技新知，加速國家建設，實深具積極意義。

本基金會由徐銘信氏捐資創辦，旨在協助國家發展科學知識與技術，促進民生樂利。民國四十五年四月成立於美國紐約。初由旅美學人胡適博士、程其保博士等，甄選國內大學理工科優秀畢業生出國深造，前後達四十人，返國服務者十不得一。另贈國內大學儀器設備，輔助教學頗收成效；然審度衡量，仍嫌未能普及，乃再邀承國內外權威學者，設置科學圖書編譯委員會，主持「科學圖書大庫」編譯事宜。主任委員徐銘信氏為監修人，編譯委員林碧鏗氏為編輯人，各編譯委員擔任分組審查及校閱。「科學圖書大庫」首期擬定二千冊，凡四億言，叢書百種，門分類別，細大不捐；分為叢書，合則大庫。從事翻譯之學者五百位，於英、德、法、日文中精選最新基本或實

用科技名著，譯成中文，編譯校訂，不憚三復。嚴求深入淺出，務期文圖並茂，供給各級學校在校學生及社會大眾閱讀，有教無類，效果宏大。賢明學人同鑑及此，毅然自公私兩忙中，撥冗贊助，譯校圖書，心誠言善，悉付履行，感人至深。其旅居國外者，亦有感於為國人譯著，助益青年求知，遠勝於短期返國講學，遂不計稿酬菲薄，費時又多，迢迢乎千萬里，書稿郵航交遞，報國熱忱，思源固本，僑居特切，至足欽慰！

今科學圖書大庫已出版七百餘冊，都一億八千餘萬言；排印中者，二百餘冊，四千餘萬字。依循編譯、校訂、印刷、發行一貫作業方式進行。就全部複雜過程，精密分析，設計進階，各有工時標準。排版印製之衛星工廠十餘家，直接督導，逐月考評。以專業負責，切求進步。校對人員既重素質，審慎從事，復經譯者最後反覆精校，力求正確無訛。封面設計，納入規範，裝訂注意技術改善。藉技術與分工合作，建立高效率系統，縮短印製期限。節節緊扣，擴大譯校複核機會，不斷改進，日新又新。在翻譯中，亦三百餘冊，七千餘萬字。譯校方式分為：(1)個別者：譯者具有豐富專門知識，外文能力強，國文造詣深厚，所譯圖書，以較具專門性而可從容出書者屬之。(2)集體分工者：再分為譯、校二階次，或譯、編、校三階次，譯者各具該科豐富專門之知識，編者除有外文及專門知識外，尚需編輯學驗與我國文字高度修養，校訂者當為該學門權威學者，因人、時、地諸因素而定。所譯圖書，較大部頭、叢書、或較有時間性者，人事譯務，適切配合，各得其宜。除重質量外，並爭取速度，凡美、德科學名著初版發行半年內，本會譯印之中文本，賡即出書，欲實現此目標，端賴譯校者之大力贊助也。

謹特掬誠呼籲：

**自由中國大專院校教授，研究機構專家、學者，與從事科學建設之
工程師；**

旅居海外從事教育與研究學人、留學生；

大專院校及研究機構退休教授、專家、學者。

主動地精選最新、最佳外文科學名著，或個別參與譯校，或聯袂而來譯校叢書，或就多年研究成果，撰著成書，公之於世。本基金會樂於運用基金，並藉優良出版系統，善任傳播科學種子之媒介。祈學人們，共襄盛舉是禱！

原序

本專論的目的是在古典代數數的主要部分作一明確的介紹，康乃爾 (Cornell) 大學在 1947 ~ 48 的春季班中會以複印本來講授本專論，經幾位讀者的批評指教後，再加以修改才成本書。在此特別感謝 Leila R. Raines 小姐對原稿的整理與校對。

Harry Pollard

目 錄

原序	
第一章 除法	1
1. 唯一因數分解法	1
2. 一般問題	4
3. 高斯整數	5
第二章 高斯質數	9
1. 有理質數及高斯質數	9
2. 同餘式	9
3. 高斯質數的確定法	12
4. 用於高質整數的費瑪 (Fermat) 定理	14
第三章 佈於一體之多項式	16
1. 多項式之整除性	16
2. Eisenstein 既約準則	20
3. 對稱多項式	24
第四章 代數數體	26
1. 佈於一體之代數	26
2. 體之擴張	28
3. 代數數與超越數	31
第五章 基底	34
1. 基底與有限擴張	34
2. 有限擴張的性質	36
3. 共範與判別式	38
4. 分圓體	40
第六章 代數整數與整基	43
1. 代數整數	43
2. 二次體中之整數	45

3. 整基.....	47
4. 整基之例.....	49
第七章 代數數體中之算術.....	53
1. 單位與質數.....	53
2. 二次體中之單位.....	54
3. 因數分解之唯一性.....	56
4. 代數數體中之理想.....	58
第八章 理想論之基本定理.....	61
1. 理想之基本性質.....	61
2. 唯一因數分解定理之古典證法.....	64
3. 現代證法.....	68
第九章 基本定理之結論.....	71
1. 二理想之最高公因子.....	71
2. 整數之唯一因數分解法.....	72
3. 分歧問題.....	74
4. 同餘式與模.....	76
5. 模之其他性質.....	80
第十章 類數與費瑪問題.....	83
1. 類數.....	83
2. 費瑪臆說.....	85
第十一章 Minkowski 預備定理與單位論.....	93
1. Minkowski 預備定理.....	93
2. 應用.....	97
3. 有關單位之 Dirichlet -Minkowski 定理.....	98
4. r 個獨立單位之存在性.....	99
5. 第二部分證明.....	101
6. 第三部分證明.....	104
參考書.....	106
索引.....	107

第一章 除法

1. 唯一因數分解法

初步的數論是在研討有關整數 $0, \pm 1, \pm 2, \dots$ 之間問題，這些數中，質數佔很重要的地位；異於 $0, \pm 1$ 之整數 m 除了 ± 1 和 $\pm m$ 外無其他因數，則稱此數為質數，例如 $2, 3, -5$ 皆為質數，而 $6 = 2 \cdot 3, 9 = 3^2$ 則否。因除 0 和 ± 1 外之所有整數皆可由質數造成，故質數甚為重要，在算術基本定理中闡明：每一大於 1 之整數恰有一方法將其分解為正質數之積，但不考慮其因數排列之次序。於是

$$12 = 2^2 \cdot 3 = 2 \cdot 3 \cdot 2 = 3 \cdot 2^2$$

為將 12 分解成正質數乘積之所有分解法，但此三種方法皆得相同之因數，其差別僅在於因數出現之次序而已。

吾人將證明算術基本定理，在此過程中，先觀察下述一重要結果：每一非負整數所成之集合（有限或無限）必包含一最小元素，此項結果直覺上顯然成立，讀者可視其為整數所定義之性質，以下為幾個預備的定理。

定理1-1. 設 a, b 為整數， $b > 0$ ，則在整數中恰有二元素 q, r 使

$$\underline{a = bq + r} \quad \text{其中 } 0 \leq r < b$$

考慮有理數 $\frac{a}{b}$ ，並令 q 為不大於 $\frac{a}{b}$ 之所有整數中最大者。因此， $q \leq \frac{a}{b}$ ，且 $q+1 > \frac{a}{b}$ 。令 $r = a - bq$ ，因 $\frac{r}{b} = \frac{a}{b} - q \geq 0$ ，且 $b > 0$ —故 $r \geq 0$ 。同時 $1 > (\frac{a}{b} - q) = \frac{a - bq}{b} = \frac{r}{b}$ ，即 $1 > \frac{r}{b}$ ，故 $r < b$ 。

欲證 q, r 為唯一，可設 q', r' 為任二整數且

$$a = bq' + r', \quad 0 \leq r' < b.$$

2 代數數論

若 $q' >$ 則 $q' \geq q+1$, 故

$$r' = a - bq' \leq a - b(q+1) = r - b < 0$$

與 $r' \geq 0$ 矛盾。

若 $q' < q$, 則 $q' \leq q-1$, 故

$$r' = (a - bq') \geq a - b(q-1) = r + b \geq b$$

與 $r' < b$ 矛盾故 $q' > q$ 與 $q' < q$ 二者皆不成立，故 $q = q'$ 成立。且 $r = r'$ 故定理 1.1 即得證。

二整數 a, b 除 ± 1 外無其他公因數，則謂 a, b 互質。例如：5 與 9 互質，而 6 與 9 則不互質。

定理 1.2. 設 a, b 互質，則存在二整數 s, t 使 $as + bt = 1$.

注意此定理中之 s, t 並無“唯一”之限制，事實上若取 $a=3, b=5$, 則

$$2 \cdot 3 - 1 \cdot 5 = 1, \quad -3 \cdot 3 + 2 \cdot 5 = 1,$$

其中 $s=2, t=-1$, 或 $s=-3, t=2$.

欲證此定理，須注意 a, b 均不為零。考慮所有具 $ax + by$ 形式之數所成之集合，其中 x, y 均為整數，令此集合為 S ；若取 $x=1, y=0$ 和 $x=-1, y=0$ 則知 a 與 $-a$ 均在 S 中。因 $a \neq 0$ 故 a 與 $-a$ 必有一為正數，故 S 必包含某一正數，令 d 為 S 中最小之正數。故 $d = as + bt$, 其中 s, t 為整數。

由定理 1.1 吾人可找到 q, r 使

$$b = dq + r, \quad 0 \leq r < d.$$

則

$$r = b - dq = b - (as + bt)q = a(-sq) + b(1 - qt) \in S,$$

故 $r \in S$. 故 r 為 S 中最小正數，但 $0 < r < d$ 為不可能，故 $r = 0$. 於是 $b = dq$. 同樣，若

$$a = dq' + r',$$

而 q', r' 為整數， $0 \leq r' < b$.

可得證 $r' = 0$, 故 $a = dq'$.

由以上結果，我們證得： d 為 a, b 之公因數，但 a, b 互質，故 $d = \pm 1$ ；而 d 為正數，所以 $d = 1$ ，因此 $1 = as + bt$.

吾人可用記號“ $m|n$ ”表示“ m 整除 n ”或“ m 為 n 之因數”。若 n 非為 n 之因數時，則記為 $m \nmid n$ 。由下面的定理可得到唯一因數分解法之關鍵。

定理 1-3. 設 p 為質數，且 $p|ab$ ，則 $p|a$ 或 $p|b$ 。

此定理中 $p|a$, $p|b$ 並非互斥的。（亦即可能同時 $p|a$, $p|b$ 。）

若 $p|a$ 則此定理成立。

設 $p \nmid a$ ，因 p, a 互質，故有二整數 l, m ，使

$$lp + ma = 1, \quad lp + mab = b.$$

因 $p|ab$ ，故 $ab = pq$, q 為整數，所以 $lpb + mq = b$ ，即 $p(lb + mq) = b$ ，故 $p|b$ 。

推論 1-4. 若 p 為一質數且 $p|a_1 a_2 \cdots a_n$ ，其中 $a_1, \cdots a_n$ 皆為整數，則 $a_1, a_2, \cdots a_n$ 中至少有一 a_i ，使 $p|a_i$ 。

因對每一個數 a_i , $1 \leq i \leq n$ ，若 $p \nmid a_i$ ，則由定理 1.3 知

$$p \nmid a_1 a_2, p \nmid (a_1 a_2) a_3, \cdots p \nmid (a_1 a_2 \cdots a_{n-1}) a_n.$$

現在吾人欲證此章剛開始時所提到之“基本定理”。令 m 為不等於 1 的正整數。若 m 為非質數，設其可分解為 $m = m_1 m_2$ ，而 $m_1 > 1, m_2 > 1$ 。若 m_1, m_2 皆為質數，則即為得證；反之則對 m_1, m_2 二數反覆進行此種步驟，繼續找其新因數。最後分解至某一有限次，則所有之因數定無法再分解。否則 m 雖為一有限整數，但 m 可寫成任意大於 1 之因數乘積，如此便會產生矛盾結果。

於是吾人得一因數分解：

$$m = p_1 p_2 \cdots p_r$$

其中 p_i 為正質數。

假設

$$m = q_1 q_2 \cdots q_s$$

為 m 之另一分解法，其中 q_i 為正質數。吾人欲證此二分解法所不同者只在於因數出現次序不同而已。因

$$p_1 p_2 \cdots p_r = q_1 q_2 \cdots q_s$$

4 代數數論

由推論 1.4 知 p_1, \dots, p_r 中至少有一數 p_i 使 $q_1 \mid p_i$ 。可設此數為 p_1 以應吾人所須，於是 $q_1 \mid p_1$ 。因 p_1, q_1 皆為正質數，故 $p_1 = q_1$ 。消去 p_1, q_1 後，得

$$p_2 \cdots p_r = q_2 \cdots q_s.$$

此步驟重覆進行，直至上式中一邊之所有質因數除完為止。在此過程中另一邊之所有因數亦必除盡。否則將會產生一種矛盾情形：若干個質數乘積會等於 1。因此 $r=s$ 必成立。故此定理得證。

假設吾人欲將“因數分解之唯一性”用到負整數上，則由於因數中會有負號“-”出現，會遭遇到困難。例如：

$$-12 = 2^2 (-3) = (-2)(-3)(-2)$$

觀察此式，可知將 -12 分解成質數乘積有二方法，而此兩種分解法不僅在因數次序上有所不同，而且因數本身亦有所差異，在第一種情形下，其因數為 2, 2, -3，但在第二種情況中，其因數為 -2, -3, -2。不過我們若將基本定理略加改述，使其包含負整數，則此種困難便能補救。今稱 1 和 -1 為 **單位** (units)。則定理可另述如下：

定理 1-5. (基本定理) 每一不為零或單位之整數，可被分解為質數之乘積，若不考慮其因數排列之次序，亦不考慮其因數以單位乘之，則其分解法為唯一。

此定理之證明與前述者略有改變，讀者試證之。

2. 一般問題

今觀察一代數數論中之基本問題：假若吾人將“整數”之意義擴充，使其包含比 $0, \pm 1, \pm 2, \dots$ 較廣之集合。如此類似於定理 1.5 之敍述是否仍為真確？關於此問題，讀者試觀察數個例子，便會很淺顯地看出來。

首先提到**高斯整數** (Gaussian integers)，吾人定義此種整數為具 $a+bi$ 形式之數，其中 a, b 為平常所謂之整數，而 $i = \sqrt{-1}$ 。為避免混淆，以後吾人將稱平常整數為**有理整數** (rational integers)。令 G 表所有高斯整數所成之集合。 J 表所有有理整數所成之集合。注意：在每一集合中，整數之和，差，積仍為整數。

若 $\beta \in G$ ，若存在一數 $\gamma \in G$ 使 $\beta = \alpha\gamma$ ，則稱 α 整除 β ，記為 $\alpha \mid \beta$ 。 G 中

之元素若能整除 1，則稱此元素爲 **單位**(unit)。由此定義可知，單位可整除 G 中每一元素。若一數 π 能滿足二條件：①不爲單位；②若 $\pi = \alpha\beta$ 則 α 或 β 為單位，則稱 π 為**質數**。

由於定義這些名詞，因此定理 1.5 對集合 G 而言便有意義，但定理 1.5 對 G 是否仍爲真確呢？吾人不久將即給予證明。但在證明此結果以前，先舉一簡單之整數集合以證明定理 1.5 對此集合而言雖有意義，但不爲真確。

吾人定義一種整數爲具 $a + b\sqrt{-5}$ 之形式之數，其中 a, b 為有理整數。令此種形式之數所成之集合爲 H ，顯然 H 中任二元素之和，差，積仍在 H 中，定義 H 中之單位和質數與 G 中之定義相仿，只要把 G 代以 H 便可。稍後吾人將予證明 ± 1 為 H 中僅有之單位； $3, 7, 1 + 2\sqrt{-5}, 1 - 2\sqrt{-5}$ 在 H 中皆爲質數。但

$$21 = 3 \cdot 7 = (1 + 2\sqrt{-5})(1 - 2\sqrt{-5}).$$

觀察上式雖不計其因數排列次序或其因數與單位乘積，但其因數分解法並非唯一。

因此，基本定理在何種整數集合下成立？何種集合下不成立？又 J, G 和 H 之間有何不同？如何予以圓滿解釋？這些問題以後將予答覆。

3. 高斯整數

設 $\alpha = (a + bi) \in G$ ，則 $\alpha \bar{\alpha}$ 稱爲 α 之**模**(norm)，記爲 $N(\alpha)$ 或 $N\alpha$ ，而 $\alpha \bar{\alpha} = |\alpha|^2 = a^2 + b^2$ 。（ $\bar{\alpha}$ 為 α 之共軛複數），模之基本性質可列之如下：

- (1) 若 $\alpha \in G$ 且 $\alpha \in J$ ，則 $N\alpha = \alpha^2$ 。
- (2) $N(\alpha\beta) = N\alpha N\beta$ 。
- (3) 若且唯若 $N\alpha = 1$ ，則 α 為一單位。
- (4)

$$N\alpha = \begin{cases} = 0 & \text{若 } \alpha = 0, \\ = 1 & \text{若 } \alpha = \pm 1 \text{ 或 } \pm i, \\ > 1 & \text{其他。} \end{cases}$$

- (5) 若 $N\alpha$ 為 J 中的質數，則 α 為 G 中的質數。

於(1)中因 $b=0$ ，故顯然成立。欲證(2)，若 $\alpha = a + bi, \beta = c + di$ ，則

6 代數論

$$(\alpha\beta)(\overline{\alpha}\overline{\beta}) = (\alpha\overline{\alpha})(\beta\overline{\beta}).$$

至於(3)，設 α 為一單位，於是 $\alpha \mid 1$ ，故 $\alpha\beta = 1$ ，其中 $\beta \in G$ 。由(2) $N\alpha N\beta = N1 = 1$ ，且 $N\alpha \mid 1$ ，因 $N\alpha$ 必須為非負整數，所以 $N\alpha = 1$ 。反之，若 $N\alpha = 1$ ，則 $a^2 + b^2 = 1$ ，因此 $a = 0$ 或 $b = 0$ ，於是 $\alpha = 1, -1, i$ ，或 $-i$ ，而這些數顯然為單位。以上之討論可證明(4)中大部分，其餘留給讀者自行為之。最後證明(5)，假設 $N\alpha$ 為質數且 $\alpha = \beta\gamma$ ，則 $N\alpha = N\beta N\gamma$ 在 J 中為質數，故 $N\beta$ 或 $N\gamma$ 必有一數等於 1。由(3)知 β 或 γ 為一單位，因此 α 在 G 中為質數。

(5)之逆敘述不成立，吾人只須證明 3 在 G 中為質數，便足以了解。因 $N3 = 3^2 = 9$ ，設 $3 = \alpha\beta$ ，於是 $9 = N\alpha N\beta$ 。若 α, β 皆非單位， $N\alpha \neq 1, N\beta \neq 1$ ，故 $N\alpha = N\beta = 3$ ，亦即：若 $\alpha = a + bi$ 則 $a^2 + b^2 = 3$ 。但對 J 中任意二元素 a, b 而言，此事為不可能。（何故？）

欲證明定理 1.5 對於 G 仍成立，吾人將儘量模倣在 J 中之證明。

定理 1-6. 設 $\alpha, \beta \in G$, $\beta \neq 0$ ，則存在二整數 π, ρ 使

$$\underline{\alpha = \pi\beta + \rho}, \quad \text{其中 } N\rho < N\beta.$$

觀察此數 $\frac{\alpha}{\beta} = A + Bi$ ，而 $A, B \in J$ 。可適當選擇 $s, t \in J$ 使

$$|A - s| \leq \frac{1}{2}, \quad |B - t| \leq \frac{1}{2}.$$

吾人可分別選取最接近 A, B 之 s, t 。令 $\pi = s + ti$, $\rho = \alpha - \pi\beta$ 。

欲證 $N\rho < N\beta$ ，觀察下式：

$$\begin{aligned} |\rho| &= |\alpha - \pi\beta| = |\alpha - (s + ti)\beta| = |\beta| \left| \frac{\alpha}{\beta} - s - ti \right| \\ &= |\beta| |(A - s) + (B - t)i| = |\beta| \left\{ (A - s)^2 + (B - t)^2 \right\}^{1/2} \\ &\leq |\beta| \left\{ \frac{1}{2^2} + \frac{1}{2^2} \right\}^{1/2} < |\beta|. \end{aligned}$$

因 $N\rho = |\rho|^2 < |\beta|^2 = N\beta$ ，故此不等式成立。

例如：令 $\alpha = 5 - i$, $\beta = 1 + 2i$ ，則

$$\frac{\alpha}{\beta} = \frac{(5-i)(1-2i)}{(1+2i)(1-2i)} = \frac{3}{5} - \frac{11}{5}i$$

故 $A = \frac{1}{2}$, $B = \frac{-1}{2}$, 取 $s = 1$, $t = -2$, $\pi = 1 - 2i$, $\rho = (5 - i) - (1 - 2i)(1 + 2i)$
 $= 5 - i - 5 = -i$, 於是

$$5 - i = (1 - 2i)(1 + 2i) - i,$$

且 $N(-i) < N(1 + 2i)$.

讀者試舉一例子，對照定理 1.1，證明 π 和 ρ 均非唯一。

定理 1.7. 設 π 為質數，且 $\pi | \alpha\beta$ ，則 $\pi | \alpha$ 或 $\pi | \beta$.

若 $\pi | \alpha$ 則此定理成立。

設 $\pi \nmid \alpha$ ，吾人欲證 $\pi | \beta$. 由定理 1.6，可選取 δ, ρ 使

$$\alpha = \delta\pi + \rho, \quad N\rho < N\pi.$$

且 $N\rho \neq 0$ ，(若 $N\rho = 0$ ，則 $\rho = 0$ ， $\therefore \pi | \alpha$ 與假設矛盾)。故 $0 < N\rho < N\pi$.

令 T 為一切在 G 中具 $\alpha\xi + \pi\eta$ 形式且不為零之數所成之集合。 $\rho = \alpha - \pi\delta \in T$ 。由 G 中模之性質(4)知： T 中每一元素皆有其模，且至少等於 1。故 T 中必有一元素 $\gamma = \alpha\xi_0 + \pi\eta_0$ 其模為最小正數。今 $\rho = \alpha - \pi\delta \in T$ ，且其模小於 $N\pi$ ，因 γ 之模為最小，故 $N\gamma < N\pi$ 。下面吾人欲證 γ 為一單位。

取 θ, ζ 使

$$\pi = \theta\gamma + \zeta, \quad N\zeta < N\gamma.$$

因 $\zeta = \pi - \theta\gamma = \pi - \theta(\alpha\xi_0 + \pi\eta_0) = \alpha(-\theta\xi_0) + \pi(1 - \theta\eta_0)$ ，假設 $N\zeta \neq 0$ ，則 $\zeta \in T$ 且 $N\zeta < N\gamma$ ，如此與前述“ $N\gamma$ 為最小”產生矛盾，故 $N\zeta = 0$ 且 $\pi = \theta\gamma$, $N\pi = N\theta \cdot N\gamma$ 。因 π 為質數，故 θ 與 γ 必有一為單位。但若 $N\theta = 1$ ，則 $N\pi = N\gamma$ ，如此與 $N\pi > N\gamma$ 矛盾，故 θ 非單位，所以 γ 為一單位。

因此 $\gamma = \alpha\xi_0 + \pi\eta_0$ 為一單位。於是

$$\alpha\beta\xi_0 + \pi\beta\eta_0 = \gamma\beta.$$

因由假設 $\pi | \alpha\beta$ 和 $\pi | \pi\beta\eta_0$ ，故 $\pi | \gamma\beta$ ，可寫成 $\gamma\beta = \pi\tau$ ，而 $\tau \in G$ 。於是 $\beta = \pi(\tau/\gamma)$ 。因 $\tau/\gamma \in G$ ，故 $\pi | \beta$ 。

欲證定理 1.5 對整數 G 仍為真確，吾人之討論方法與在 J 中是類似的。設 α 不為整數，且不為單位，令 $\alpha = \alpha_1\alpha_2$ ，其中 $N\alpha_1 > 1$, $N\alpha_2 > 1$ 。對 α_1 , α_2 重複進行此步驟，而此過程必須在某個時候停止，否則， $N\alpha$ 便可寫成任意大於 1 之因數之乘積。故 $\alpha = \pi_1 \cdots \pi_r$ ，而 π_i 皆為質數。若 α 亦可寫成 $\alpha = \sigma_1 \cdots \sigma_t$ 而 σ_i 皆為質數，於是定理 1.7 知 $\pi_1 \cdots \pi_r$ 中必有一數 π_i ，令其為 π_i ，

8 代數數論

使 $\sigma_1 = \pi_1 \epsilon_1$ ，其中 ϵ_1 為一單位，於是

$$\pi_2 \cdots \pi_r = \epsilon_1 \sigma_2 \cdots \sigma_t.$$

以上仿照在 J 中之證法，吾人可完成此證明。

最後討論到前一節提過而未證明的幾項敘述： H 中僅有的單位為 1 和 -1，至於 $3, 7, 1+2\sqrt{-5}$ 皆為 H 中之質數。

若 $\alpha = a + b\sqrt{-5}$ ，定義 $N\alpha$ 為 $N\alpha = \alpha \bar{\alpha} = a^2 + 5b^2$ ，和前面一樣 $N(\alpha\beta) = N\alpha N\beta$ 。若且唯若 α 為一單位，則 $N\alpha = 1$ ；此證明和高斯整數之情形是一樣的。但 $a^2 + 5b^2 = 1$ 只在 $b=0, a=\pm 1$ 時成立，故 H 中僅含二單位 $\alpha = \pm 1$ 。

欲證 3 為一質數，假設 $3 = \alpha\beta$ ，而 α, β 皆非單位，亦即 $N\alpha \neq 1, N\beta \neq 1$ 。因 $9 = N3 = N\alpha \cdot N\beta$ ，則 $N\alpha = N\beta = 3$ ，故 $a^2 + 5b^2 = 3$ 。若 $b \neq 0$ ，則 $a^2 + 5b^2 > 3$ ，故 $b=0$ 。但對任一 J 中元素 a 而言， $a^2 = 3$ 均無法成立，故 3 為一質數。同理設 $7 = \alpha\beta, N\alpha \neq 1, N\beta \neq 1$ ，則 $a^2 + 5b^2 = 7$ 。若 $b^2 \neq 0$ ， $b^2 \neq 1$ ，則 $a^2 + 5b^2 > 7$ 。故 $b=0, a^2 = 7$ 或 $b = \pm 1, a^2 = 2$ ；但兩種情況皆不可能發生。

$1 \pm 2\sqrt{-5}$ 為質數，因若 $1 \pm 2\sqrt{-5} = \alpha\beta$ ，則 $N(1 \pm 2\sqrt{-5}) = N\alpha N\beta$ 於是 α 或 β 為單位，或 $N\alpha = 3$ ，或 $N\beta = 3$ ，但 $N\alpha = 3$ 與 $N\beta = 3$ 由前之討論知其為不可能。

另有一整數集合之例，可滿足唯一因數分解，即具形式 $a + b\omega$ 形式之數所成之集合，其中 $\omega = \frac{1}{2}(-1 + \sqrt{-3})$ 。有興趣之讀者想了解其中細節的話，可參考 Hardy 和 Wright 合著之一本書之第七章內容，此章中有詳細之說明。

第二章 高斯質數

1. 有理質數與高斯質數

對於有理質數（即 J 中之質數）之個數，吾人可建立一事實：有理質數之個數為無限。最簡單之證明，是由 Euclid 所發現，如下所述：設 p_1, p_2, \dots, p_n 為已知質數。令 $N = 1 + p_1 p_2 \cdots p_n$ ，則對 p_1, p_2, \dots, p_n 而言，任一 p_i 皆不為 N 之因數，若非如此，則至少有一 p_i 使 $p_i \mid 1$ 成立，但此為不可能。故 N 之任何質因數皆不等於 p_1, p_2, \dots, p_n 。因此吾人可得一結論：若已知有限個質數，則必存在一異於已知質數之質數。因此，若存在一已知質數，則其個數必為無限。但吾人既知 2 為質數，故上結論成立。

至於高斯質數，只要吾人能找到一質數，則上述之證明亦能適用於此。而前已證明 3 為高斯質數，故 G 亦包含無限多質數。並且，吾人將明確地利用 J 中的質數來表示 G 中的質數，為達此目的，需要基本數論中的一些理論，為此吾人將探討比目前所需還多的理論，這些附加上的理論爾後將應用到。

2. 同餘式 (Congruences)

此節中吾人將就有理整數以討論。

令 m 為非零整數， a, b 為二整數，若 $m \mid (a - b)$ ，則稱 a, b 為同餘模 m (congruent modulo m)，記為

$$a \equiv b \pmod{m} \quad \text{或} \quad a \equiv b \pmod{m}.$$

若 a, b 非同餘模 m ，則記為 $a \not\equiv b \pmod{m}$ 。

由定理 1.1 知，每一整數 a 被 $|m|$ 除之，餘數為 r ， $0 \leq r < |m|$ 。吾人欲證：若且唯若 $a \equiv b \pmod{m}$ ，則 a, b 被 $|m|$ 除之，有相同之餘數。先設

$$a = q|m| + r, \quad b = q'|m| + r, \quad 0 \leq r < |m|.$$